

魏書卷一百一十四

齊

魏

收

撰

志第二十

釋老十

大人有作司牧生民結繩以往書契所絕故靡得而知
焉自羲軒已還至於三代其神言秘策蘊圖緯之文範
世率民垂墳典之迹秦肆其毒滅於灰燼漢採遺籍復
若邛山司馬遷區別異同有陰陽儒墨名法道德六家
之義劉歆著七略班固志藝文釋氏之學所未曾紀案
漢武元狩中遣霍去病討匈奴至臯蘭過居延斬首大

獲毘邪王殺休屠王將其衆五萬來降獲其金人帝以爲大神列於甘泉宮金人率長丈餘不祭祀但燒香禮拜而已此則佛道流通之漸也及開西域遣張騫使大夏還傳其旁有身毒國一名天竺始聞有浮屠之教哀帝元壽元年博士弟子秦景憲受大月氏王使伊存口授浮屠經中土聞之未之信了也後孝明帝夜夢金人頂有白光飛行殿庭乃訪羣臣傳毅始以佛對帝遣郎中蔡愔博士弟子秦景等使於天竺寫浮屠遺範愔仍與沙門攝摩騰竺法蘭東還洛陽中國有沙門及跪拜之法自此始也愔又得佛經四十二章及釋迦立像明

帝令畫工圖佛像置清涼臺及顯節陵上經緘於蘭臺石室愔之還也以白馬負經而至漢因立白馬寺於洛城雍關西摩騰法蘭咸卒於此寺浮屠正號曰佛陁佛陁與浮圖聲相近皆西方言其來轉爲二音華言譯之則謂淨覺言滅穢成明道爲聖悟凡其經旨大抵言生之類皆因行業而起有過去當今未來歷三世識神常不滅凡爲善惡必有報應漸積勝業陶冶麤鄙經無數形藻練神明乃致無生而得佛道其閒階次心行等級非一皆緣淺以至深藉微而爲著率在於積仁順蠲嗜慾習虛靜而成通照也故其始修心則依佛法僧謂

之三歸若君子之三畏也又有五戒去殺盜姪妄言飲
酒大意與仁義禮智信同名爲異耳云奉持之則生天
人勝處虧犯則墜鬼畜諸苦又善惡生處凡有六道焉
諸服其道者則剃落鬚髮釋累辭家結師資遵律度相
與和居治心修淨行乞以自給謂之沙門或曰桑門亦
聲相近總謂之僧皆胡言也僧譯爲和命衆桑門爲息
心比邛爲行乞俗人之信憑道法者男曰優婆塞女曰
優婆夷其爲沙門者初修十誡曰沙彌而終於二百五
十則具足成大僧婦入道者曰比丘尼其誡至於五百
皆以闕爲本隨事增數在於防心攝身正口心去貪忿

癡身除殺婬盜口斷妄雜諸非正言總謂之十善道能具此謂之三業清淨凡人修行粗爲極云可以達惡善報漸階聖迹初階聖者有三種人其根業太差謂之三乘聲聞乘緣覺乘大乘取其可乘運以至道爲名此三人惡迹已盡但修心盪累濟物進德初根人爲小乘行四諦法中根人爲中乘受十二因緣上根人爲大乘則修六度雖階三乘而要由修進萬行拯度億流彌長遠乃可登佛境矣所謂佛者本號釋迦文者譯言能仁謂德充道備堪濟萬物也釋迦前有六佛釋迦繼六佛而成道處今賢劫文言將來有彌勒佛方繼釋迦而降世

釋迦卽天竺迦維衛國王之子天竺其總稱迦維別名也初釋迦於四月八日夜從母右脅而生旣生姿相超異者三十二種天降嘉瑞以應之亦三十二其本起經說之備矣釋迦生時當周莊王九年春秋魯莊公七年夏四月恒星不見夜明是也至魏武定八年凡一千二百三十七年云釋迦年三十成佛導化羣生四十九載乃於拘尸那城娑羅雙樹間以二月十五日而入般涅槃涅槃譯云滅度或言常樂我淨明無遷謝及諸苦累也諸佛法身有二種義一者真實二者權應真實身謂至極之體妙絕拘累不得以方處期不可以形量限有

感斯應體常湛然權應身者謂和光六道同塵萬類生滅隨時修短應物形由感生體非實有權形雖謝真體不遷但時無妙感故莫得常見耳明佛生非實生滅非實滅也佛既謝世香木焚尸靈骨分碎大小如粒擊之不壞焚亦不焦或有光明神驗胡言謂之舍利弟子收奉置之寶瓶竭香花致敬募建宮宇謂爲塔塔亦胡言猶宗廟也故世稱塔廟於後百年有王阿育以神力分佛舍利於諸鬼神造八萬四千塔布於世界皆同日而就今洛陽彭城姑臧臨渭皆有阿育王寺蓋承其遺迹焉釋迦雖般涅槃而留影迹爪齒於天竺於今猶在中

土來往並稱見之初釋迦所說教法旣涅槃後有聲聞弟子大迦葉阿難等五百人撰集著錄阿難親承囑授多聞總持蓋能綜覈深致無所漏失乃綴文字撰載三藏十二部經如九流之異統其大歸終以三乘爲本後數百年有羅漢菩薩相繼著論贊明經義以破外道摩訶衍大小阿毗曇中論十二門論百法論成實論等是也皆傍諸藏部大義假立外問而以內法釋之漢章帝時楚王英喜爲浮屠齋戒遣郎中令奉黃縑白紵三十匹詣國相以贖愆詔報曰楚王尚浮屠之仁祠潔齋三月與神爲誓何嫌何疑當有悔吝其還贖以助伊蒲塞

桑門之盛饌因以班示諸國桓帝時襄楷言佛隨黃老
道以諫欲令好生惡殺少嗜慾去奢泰尚無爲魏明帝
曾欲壞宮西佛圖外國沙門乃金盤盛水置於殿前以
佛舍利投之於水乃有五色光起於是帝歎曰自非靈
異安得爾乎遂徙於道闕爲作周閣百間佛圖故處鑿
爲濛汜池種芙蓉於中後有天竺沙門曇柯迦羅入洛
宣譯誠律中國誠律之始也自洛中構白馬寺盛飾佛
圖畫迹甚妙爲四方式凡宮塔制度猶依天竺舊狀而
重構之從一級至三五七九世人相承謂之浮圖或云
佛圖晉世洛中佛圖有四十二所矣漢世沙門皆衣赤

布後乃易以雜色晉元康中有胡沙門支恭明譯佛經
維摩法華三本起等微言隱義未之能究後有沙門常
山衛道安性聰敏日誦經萬餘言研求幽旨慨無師匠
獨坐靜室十二年覃思構精神悟妙蹟以前所出經多
有舛駁乃正其乖謬石勒時有天竺沙門浮圖澄少於
烏菴國就羅漢八道劉曜時到襄國後爲石勒所宗信
號爲大和尚軍國規謨頗訪之所言多驗道安曾至鄴
候澄澄見而異之澄卒後中國紛亂道安乃率門徒南
遊新野欲令立宗在所流布分遣弟子各趣諸方法汰
詣揚州法和八蜀道安與慧遠之襄陽道安後八苻堅

堅素欽德問旣見宗以師禮時西域有胡沙門鳩摩羅
什思通法門道安思與講釋每勸堅致羅什什亦承安
令問謂之東方聖人或時遙拜致敬道安卒後二十餘
載而羅什至長安恨不及安以爲深慨道安所正經義
與羅什譯出符會如一初無乖舛於是法旨大著中原
魏先建國於立朔風俗淳一無爲以自守與西域殊絕
莫能往來故浮圖之教未之得聞或聞而未信也及神
元與魏晉通聘文帝又在洛陽昭成又至襄國乃備究
南夏佛法之事太祖平中山經略燕趙所逕郡國佛寺
見諸沙門道士皆致精敬禁軍旅無有所犯帝好黃老

頗覽佛經但天下初定戎車屢動庶事草創未建圖宇
招延僧衆也然時時旁求先是有沙門僧朗與其徒隱
于泰山之琨珞谷帝遣使致書以繒素旃罽鉢錫爲禮
今猶號曰朗公谷焉天興元年下詔曰夫佛法之興其
來遠矣濟益之功冥及存沒神蹤遺軌信可依憑其勅
有司於京城建飾容範修整宮舍令信向之徒有所居
止是歲始作五級佛圖耆闍崛山及須彌山殿加以續
飾別構講堂禪堂及沙門座莫不嚴具焉太宗踐位遵
太祖之業亦好黃老又崇佛法京邑四方建立圖像仍
令沙門敷導民俗初皇始中趙郡有沙門法果誠行精

至開演法籍太祖聞其名詔以禮徵赴京師後以爲道人統綰攝僧徒每與帝言多所愜允供施甚厚至太宗彌加崇敬永興中前後授以輔國宜城子忠信侯安成公之號皆固辭帝常親幸其居以門小狹不容輿輦更廣大之年八十餘泰常中卒未殯帝三臨其喪追贈老壽將軍趙胡靈公初法果每言太祖明叡好道卽是當今如來沙門宜應盡禮遂常致拜謂人曰能鴻道者人主也我非拜天子乃是禮佛耳法果四十始爲沙門有子曰猛詔令襲果所加爵帝後幸廣宗有沙門曇證年且百歲邀見於路奉致果物帝敬其年老志力不衰亦

加以老壽將軍號是時鳩摩羅什爲姚興所敬於長安
草堂寺集義學八百人重譯經本羅什聰辯有淵思達
東西方言時沙門道彤僧略道恆道禰僧肇曇影等與
羅什共相提挈發明幽致諸深大經論十有餘部更定
章句辭義通明至今沙門共所祖習道彤等皆識學洽
通僧肇尤爲其最羅什之撰譯僧肇常執筆定諸辭義
注維摩經又著數論皆有妙旨學者宗之又沙門法顯
慨律藏不具自長安遊天竺歷三十餘國隨有經律之
處學其書語譯而寫之十年乃於南海師子國隨商人
汎舟東下晝夜昏迷將二百日乃至青州長廣郡不其

勞山南下乃出海焉是歲神瑞二年也法顯所逕諸國傳記之今行於世其所得律通譯未能盡正至江南更與天竺禪師跋陀羅辯定之謂之僧祇律大備于前爲今沙門所持受先是有沙門法領從揚州入西域得華嚴經本定律後數年跋陀羅共沙門法業重加譯撰宣行於時世祖初卽位亦遵太祖太宗之業每引高德沙門與共談論於四月八日與諸佛像行於廣衢帝親御門樓臨觀散花以致禮敬先是沮渠蒙遜在涼州亦好佛法有屬賓沙門曇摩讖習諸經論於姑臧與沙門智嵩等譯涅槃諸經十餘部又曉術數禁呪歷言他國安

危多所中驗蒙遜每以國事諮之神廳中帝命蒙遜送
讖詣京師惜而不遣旣而懼魏威責遂使人殺讖讖死
之日謂門徒曰今時將有客來可早食以待之食訖而
走使至時人謂之知命智嵩亦爽悟篤志經籍後乃以
新出經論於涼土教授辯論幽旨著涅槃義記戒行峻
整門人齊肅知涼州將有兵役與門徒數人欲往胡地
道路饑饉絕糧積日弟子求得禽獸肉請嵩彊食嵩以
戒自誓遂餓死於酒泉之西山弟子積薪焚其屍骸骨
灰燼唯舌獨全色狀不變時人以爲誦說功報涼州自
張軌後世信佛教敦煌地接西域道俗交得其舊式村